

נייע יידישע פעסטער צייטונג

דיעזעס בלאטט ערשיינט דריימאל וואכענטליך... פרייעלעך 2 גולדען... פרייעלעך 5 גולדען... פרייעלעך 2 גולדען...

אויף די עזע צייטונג קאנן מאן יעדען מאן סרענוס רירען... די סרענוס יאיינען... די סרענוס יאיינען...

Nr. 150. צווייטער יאהרגאנג. פ.ע.ס.ט. מיטטוואך, כב' טבת ה'תרמ"ו. Budapest, den 30. Dezember 1885.

דיא פאראנאנגע אין פראנקרייך. ווערער-וואהל דעם פארזעטען. — מיניסטער-קרויס. — דער 28. דיעזעס, מאנאט, וואר פיר פראנק-רייך איין שטירמישער טאג, דער לייכט דען צוזאממענשטורץ דער רעפובליק צור פאל-גע האטע האבען קאנען, עס האנדעלטע זיך נעמליך אום ניכטס גערינגערעס, אלס אום דיא וואהל דעם פראזידענטען דער רעפובליק, דיא לויט דען בעשטיממונגען דער גענערווארטונג פראנצ-זישען פערפאססונג אויף דיא דרייער פאל 7 יאהרען געשיע אום דער ביזערדיגע פרא-זידענט, הערר גרעווי, בעזיצט פאן נאמור אום צו וועניגע ענערדיגע, אום איין זא לעב-האפטעס פאלק, ווא דאס פראנצויזישע, מיט איינער-נער האנד לייטען צו קאנען, עס לאסט זיך דאהער ניכט זאגען דאס גרעווי, דער איבערדיעס בע-רייט זיינע 78 יאהרע אויף דען שלטען האט, פיר דיעזע, מיט גראסער פערזאנטווארט-ליכקייט פערבינדענע שטעללע עבען בעזא-דערס געאינגעט ווארע, אינד דאך זאזען זיך אללע עהרליכע דער רעפובליקאנער גענאשאפטען דיעזען אונטער דער לאסט איינעס אלטערס קייבענדען מאנן צום אללייניגען קאנדידא-טען פיר דיא פראזידענטען שטעללע דער רעפובליק אויפצושטעללען, זאזען זיך דיא דאך דיא בעזאנג-גענענע רעפובליקאנער פאן צווייא פינדל-כען לאנען אומגעבען, נעמליך איינער זיינעס פאס לאנגער דער זאגענאנטען, מאנארכיסטען, וועלכע דיא רעפובליק שטירצען מאכטען, אום אין פראנק-רייך וועדער דען איינער, אדער קאנינג-טראן אויפצורייכטען — אינא אנדערע זיינעס פאן דען זא-גענאנטען, ראדיקאלען, וועלכע מיט דיעזער גע-מאסיגען רעפובליק ניכט צופרעדען זינד, זאנדרען איינע רעפובליק ווינשען, דיא יעדעס איי-געלענע דיא, שראקענלאזעטע פרייהייט געוואהרט אונד זא דען פארט בעשטאנד דער גע-זעלשאפטליכען ארדנונג געפאהר-זעט! אום הויכליכע אויף דיעזע פוינליכע לאנגער מוסטען דיא בעזאנגענע רעפובליקאנער זיך דאזען ענטשליסען, איהרע שטימען אויף דען גרויזען קראפטלאזען גרעווי צו פעראינגען, אום דעם-זעלבען דער פראזידענטען, ווידער אויך נאך פיר ווייטערע 7 יאהרע צו איבערמאנען, נור אויף דיעזע ווייזע קאנעטע איינע שטימע-געזעשלפטערונג פערהיטעט ווערדען, דיא לייכט דען זיענע דער, מאנארכיסטען, אדער דער, ראדי-קאלען צור פאנגע האטעטע האבען קאנען! אב דיא, מאנארכיסטען, אדער דיא, ראדיקאלען ביא דיעזעס וואהל-אקט אין דער מאנאריסט און-דעם דאס בילעבען זיך צעמליך גלייך, דער זיענע דער איינען דיעזער ביידען פארטייען ווארע ניכטס אנדערעס, אלס דער, מאנארכיסטען-שייך דער גענערווארטונג-רע-פובליק אין פראנקרייך!

אויף, אום דיא פאראנאמע דער וואהל צו הונטער-טרייבען, זיא מאכטען דיא, געזעצמאסיגקייט דעם קאנגרעסעס שטרייט אונד פארדערטען, דאס דער וואהל-אקט אויף אונבעשטימטע צייט הוינגע-שאבען ווערדען! דאך אללעס שרייען ניצטע דא ניכט; דער ענערדישע פראזידענט דעם קאנגרעס-עס, הערר לעראיע, ערקלארטע מיט גרא-סער ענטשעידענהייט, דאס אים קאנגרעסע ני-מאנרעס דאס רעכט צושטעהע, דאס ווארט צו איינער רעדע צו ערנדיגען, דיא דיעזער, קאנגרעס ניכטס אנדערעס איז, אלס איינע איינפאכע וואהל-פראזידענט, און דיא דער דיא מיט-גליעדער ביידער הייזער דעם פארלאמענט איהרע "שטימען" אבעבען, ניכט אבער העטצערישע רעדען האלטען קאנען — איבער דיא פאראנאנגע אין דיעזעס קאנגרעסע אונד איבער דאס עריגעניס דער פראזידענטען-וואהל ווירד פאלגענדעס טע-לעגראפירט: פאריז, 28. דעצעמבער. (3 אהר 30 מי-נוטען נאכמיטאגס.) הייטע, 1 אהר נאכמיטאגס, טראט דער קאנגרעס, דעסען בעשטימונג דיא וואהל דעם פראזידענטען דער רעפובליק איז, צו זאממען, אלס פראזידענט לעראיע דען קא-נגרעס פראנצויזישע, ווארען דיא סענאט און ען (אבערהויז-מיטגליעדער) אונד דעפוטירטען אויס דענען דער קאנגרעס בעשטעהט, בינאהע פאלל צוהאלטען ערשינען, פאר דעם פאלאסטע זעלבסט האטען זיך בלאס אין פאאר הונדערט גיינעדיגע איינגעפונדען וועלכע דער אויפגהרט דער קאנגרעס-מיטגליעדער מיט גראסעס אינטע-רעסעס פאלגען, קוים האטעט דער פראזידענט דען קאנגרעס פראנצויזישע, אלס דיא, מאנארכיסטען דען וואהל זאנאנג צו פערזינדערן זוכטען, אינדעס זא ענען דיא, געזעצמאסיגקייט דעם קא-נגרעסעס פראנצויזישע, איינע פערמאנאנט דעם וואהל-אקטעס פארדערטען! — פראזידענט לע-ראיע ערקלארטע יעדאך, קיינע, הייסקוסטען צולאסטען צו קאנען, און דער קאנגרעס לעדיגליך איינע וואהל-פערזאמלונג זיא דיא, מאנארכיסטען, דיא דען וואהל זאנאנג אויף יעדע מאגליכע ווייזע צו פערזינדערן זוכטען, בענאנען הייערוף איינען גראסליכען מומולט, דער איינע פאללע שטונדע ווארטע, פערדערע, מאנארכיסטען שטירמען גענען דיא רעדנער, ביהנע אן, אום פאן דאָרט דאס ווארט און דיא פערזאמלונג צו ריכטען! אלליין דער פראזידענט האטעט פאר דיא רעדנער, ביהנע צאהל-רייכע פאליציי-לייטע אויפשמעללען לאסטען, וועל-כע דען אנדרינגענען, מאנארכיסטען דען צונאנג וועררען, מינוטען לאנג נאכ עס נון צווישע דען מאנארכיסטען אונד דען פאליציי-לייטען פארמלי-כע, האנדעלענע, דיא, מאנארכיסטען שרייען אונד לארטען אויס ווילדעסעטע אין איינעפארט, ווארענע דיא לייטע אים זאללע אונד אויף דען נאלעריען גענען דיעזעס טרייבען פראנצויזישען, מאן הארטע איינע אויפגעבליק דיא ווילדע שטימע דעם קאסנאק, דער דיא, ריעף: דיא איז קיינע נאציאנאל-פערזאמלונג, זאנדרען אין יאה-מארקט! . . . דאן אבער זאזען, ווא דיא בע-זאנגענע דער פראנצויזישען, מאנארכיסטען איהרע פארטי-גענאסטען צור רוהע ערמאנהטען, אבער פערנע-בעזעס. . . עס זעלשען זיך, שקאנדאל-סענען! אב, דיא ביא זאלבען אונלאסטען געדארע צו אונ-ער הארט זינד, ענדליך געלאנג עס דעם פרא-זידענטען דאך, דיא רוהע ווערדערע צושמעללען

אונד דיא פראנע צו שטעללען: אב דער קאנגרעס אין דען וואהלזאנג איינגעהען וואללע אדער ניכט? — נאכדעם דיעזע פראנע פאל דער איבערווענדען מאנאריסט בעזאמט וואר, ערפאלגעט דיא וואהל דעם פראזידענטען דער רעפובליק, דיעזעלבע פאנד מיטטעלסט, נאמעס-אויפדעסען שטאמט. — דער פראזידענט לעראיע וואללעט נון, דאס וואהלדעזולאט פערקויניגען, וואס דיא מאנארכיס-טען גייערדינגס ווארענען פערטעל-שטונדע דורך לארס פערזינדערטען, גרעווי ערדעלעט 457 פאל 589 שטימען; דיא געזאממעטע מאנארכיס-טען-פארטייא האטעט זיך דער אבשטימונג ענט-האלטען, דאס וואהלדעזולאט אוורדע פאל אללען רעפובליקאנערן מיט איינער מינוטענלאנגען הילד-גונג אונד רופען: "Vive Grévy! Vive la République!" (עס לעבע גרעווי! עס לעבע דיא רעפובליק!) בע-גרייסט, נאך דער פערזענען דעם זימפונגס-פרא-טאקאלע פערזוכטע דער, מאנארכיסט קערר-רעל גענען דאס זעלבע פראטעסטירענדי, גייער-ליך איינען צווישענפאלל הערפארצורופען, אבער פראזידענט לעראיע שלאס אונטער אללע-מינעס מומולט דיא זימפונג, לעראיע איבערביאב-טע זאדאנען דעם וועדערעוואהלען פראזידענטען גרעווי דיא אבשריפט דעם וואהל-פראטאקאלע דאס דעם עלזע-פאלאסטע, דער אמטס-וואהלונג נעם פראזידענטען.

דיא וועדערעוואהל גרעוויס בעדייטעט אללערדינגס איינע מהילווויזען זיענע דער גענערווארטונג פראנצויזישען רעפובליק, אלליין ווא געזאמט, עבען נור איינע מהילווויזען זיענע! אין דעמעלבען אויגענבליק נעמליך, אין וועל-כעס דיא וועדערעוואהל דעם גרויזען פראזידענט גליקליך געלונגען זיינען אין פראנקרייך דיא גע-פאהר איינער אונאבווייבארען מיניסטער-קרויס, דיא רעניערונג האטעט נעמליך איינע מאג פריעהר, אום 27. דיעזעס, איינע געלד-בעוויליגונג געפארדערט פיר דיא אוינגליכען קריעטע-אונטערנעהמונגען אין אייזען, דאס פריעהרע מיניסטעריאום אונטער דער פראזידענטשאפט דעם הערר פערזאנא זאמט עבענפאללס ווענען דיעזער טרויריגען קריעטע-אונ-טערנעהמונגען געשטריכט, דאס גענערווארטונג דעם מיניסטעריאום, אונטער דער פראזידענטשאפט דעם העררן פרייסס אן, האט דען פאל דער פריעהר-רען רעניערונג איינגעלייטעטען קריעטע ניכט האנע ווייטערעס אבערבעקען קאנען, זאנדרען מוסטע דע-זעלבען פארלייט פארזעטצען, אום וועניגסטעס דיא עהרע פראנקרייכס צו רעסטען! דיעזער קריעט פערשלאנג אבער פיעלע זעהר פיעלע מל-ליאזען פראנאקס אונד אויך פיעלע טרויריגע מע-שענ-אפפער! דיא אפגעטליכע מינונג אין פראנק-רייך פערדאממט דאהער דיעזען נאנצלך איבערפלייסענען קריעטע אויס ענטשעידענעסעט, אלס נון דיא רעניערונג אין דער פארלאמענט-זימפונג פאן 27. דיעזעס אום דיא בעוויליגונג דער נאשה-גען געלדער צור פארטפיהרונג דיעזעס קריעטעס אנוזוכטע, ווארדע זיא ערבארמנסלאז אנגענוי-פען, ביא דער הייערוף ערפאלגעטען אבשטימונג זיענעט דיא רעניערונג טראטצורעם, אלליין נור מיט 4 שטימען!

מיט 4 שטימען! דאס הייסט זאפיעל, דאס מאן דיא רעניערונג ניכט שאדנליך שמר-צען וואללע, אלליין זיא מאנע נון אין אללע עהרען איהרע, זיעבען זאכען צוזאמטענפאקען







